



L'Arc de Titus où l'on reconnaît le chandelier emporté par les troupes romaines.

## La destruction du Temple

### Titus dans le Saint des saints

*Le traité Guittin traite des divorces. Le chapitre V est consacré à une rupture particulière, celle entre Dieu et Israël par la destruction du Temple.*

*Pour les rabbins, il ne s'agit pas d'un divorce définitif mais d'une terrible colère de l'Éternel contre Son peuple. Pour eux, à la fin de l'exil, les jours de la consolation viendront.*

### תלמוד בבלי מסכת גיטין דף נו עמוד ב

(דברים ל"ב) ואמר אי אלהימו צור חסיו בו - זה טיטוס הרשע שחירף וגידף כלפי מעלה. מה עשה? תפש זונה בידו ונכנס לבית קדשי הקדשים, והציע ספר תורה ועבר עליה עבירה, ונטל סייף וגידר את הפרוכת, ונעשה נס והיה דם מבצבץ ויוצא, וכסבור הרג את עצמו, שנאמר: (תהלים ע"ד) שאגו צורריך בקרב מועדיך שמו אותותם אותות. אבא חנן אומר: +תהלים פ"ט+ מי כמוך חסין יה - מי כמוך חסין וקשה, שאתה שומע ניאוצו וגידופו של אותו רשע ושותק. דבי רבי ישמעאל תנא: +שמות ט"ו+ מי כמוכה באלים ה' - מי כמוכה באלמים.

### Talmud de Babylone traité Guittin 56 b

"Où est son dieu, ce rocher qui lui sert de refuge ?" (Dt 32, 37), ce verset est placé dans la bouche de Titus. C'est ce même Titus qui blasphéma et profana le nom du Ciel. Que fit-il ? Il prit une prostituée, entra dans le Saint des saints, et étala sur le sol un rouleau de Tora sur lequel il se vautre. Puis il prit un glaive et déchira le rideau [qui séparait la Saint des saints de la salle sainte]. Il y eut un miracle et du sang se répandit au point qu'il pensa s'être tué lui-même, comme il est dit (Ps 74, 4) "Tes ennemis ont rugi au milieu du Temple, ils ont choisi pour signes leurs signes". Abba Hanan a commenté (Ps 89, 9) "qui est puissant comme Toi ô Éternel ?" ainsi : "qui est comme Toi assez puissant pour entendre les insultes et les blasphèmes de ce méchant pour se taire ?" Dans la maison d'étude de Rabbi Ismaël, on commentait (Ex 15, 11) "qui est comme Toi parmi les dieux (*baélim*) ô Éternel" ainsi : "qui est comme toi parmi les muets (*ba-ilémim*) ô Éternel ?"